Affaires municipales,
Sport et Loisir
Québec

INDICATEURS DE GESTION 2003

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

Code géographique : 47015

Code : 01

Nom officiel : Granby

TABLE DES MATIÈRES

	PAGE
MOT DE LA MUNICIPALITÉ	3
SOMMAIRE DES INDICATEURS DE GESTION 2003	4
INDICATEURS DE GESTION 2003	
TRANSPORT ROUTIER	
Voirie municipale	
État de la vétusté	5
Coût de la vétusté	6
Coût par kilomètre de voie	7
Enlèvement de la neige	
Coût par kilomètre de voie	8
Coût par kilomètre de voie par centimètre de précipitations	9
HYGIÈNE DU MILIEU	
Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution	
Respect des normes provinciales	10
Bris par kilomètre de conduite	11
Coût de distribution par kilomètre de conduite	12
Coût de traitement et d'approvisionnement par mètre cube	13
Coût de distribution par mètre cube	14
Traitement des eaux usées et réseaux d'égout	
Coût du traitement par mètre cube	15
Coût du réseau par kilomètre	16
SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE	
Pourcentage de taxation	17
Coût des services municipaux par 100 $ d'évaluation	18
Pourcentage du service de la dette	19
Loyer annuel de la dette exprimé en pourcentage	20
Pourcentage d'endettement	21
Endettement de l'ensemble des contribuables par 100 $ d'évaluation	22
Richesse collective par 100 $ d'évaluation	23
CONFIRMATION DE L'OFFICIER MUNICIPAL	24

Organisme : Granby Code géographique : 47015

MOT DE LA MUNICIPALITÉ

Aux lecteurs,

Il me fait plaisir de vous présenter les résultats de l'application des 19 indicateurs de gestion pour la Ville de Granby, dûment compilés et complétés de manière rigoureuse par notre trésorier, directeur des finances et directeur général adjoint, M. Jean-Pierre Renaud.

Outil de gestion de prédilection pour la Ville de Granby, nous sommes heureux qu'enfin les indicateurs aient été lancés pout permettre avant tout de mesurer notre performance d'année en année et accessoirement avec les autres municipalités.

Nos processus de gestion comportent un système d'amélioration continue de la qualité et les indicateurs de gestion sont certes un outil qui complètera indéniablement nos différents processus et programmes.

Je souhaite que l'ensemble des municipalités du Québec l'utilise de façon rigoureuse et professionnelle afin que le monde municipal puisse bénéficier de l'introduction de ce nouveau mode de gestion

NOM DU SIGNATAIRE Me. MICHEL PINAULT

TITRE DU SIGNATAIRE DIRECTEUR GÉNÉRAL

LIEU GRANBY DATE 2004-10-05

SIGNATURE

Organisme : Granby Code géographique : 47015

SOMMAIRE DES INDICATEURS DE GESTION 2003

		2003	Facultatif 2002	2001
TRANSPORT ROUTIER				
Voirie municipale				
État de la vétusté	1	179 205,13$	64 180,00 $	63 207,26 $
Coût de la vétusté	2	4,65 $	12,59 $	12,38 $
Coût par kilomètre de voie	3	8 333,41 $	8 081,38 $	7 827,00 $
Enlèvement de la neige				
Coût par kilomètre de voie	4	3 194,20 $	2 211,30 $	2 206,18 $
Coût par kilomètre de voie par centimètre de précipitations	5	10,27 $	7,98 $	7,94 $
HYGIÈNE DU MILIEU				
Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution				
Respect des normes provinciales				
Nombre d'avis d'ébullition :				
- pour l'ensemble du territoire desservi	6	1	0	0
- pour une partie du territoire desservi	7	0	0	0
Bris par kilomètre de conduite	8	0,4186	0,2925	0,3654
Coût de distribution par kilomètre de conduite	9	5 320,68 $	4 507,91 $	4 205,49 $
Coût de traitement et d'approvisionnement par mètre cube	10	0,15 $	0,14 $	0,14 $
Coût de distribution par mètre cube	11	0,0880 $	0,0738 $	0,0689 $
Traitement des eaux usées et réseaux d'égout				
Coût du traitement par mètre cube	12	0,0895 $	0,0931 $	0,0916 $
Coût du réseau par kilomètre	13	4 443,87 $	4 401,59 $	4 172,64 $
SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE				
Pourcentage de taxation	14	66,17 %	66,47 %	69,62%
Coût des services municipaux par 100 $ d'évaluation	15	1,79 $	1,73 $	1,74 $
Pourcentage du service de la dette	16	3,16 %	5,25%	6,18%
Loyer annuel de la dette exprimé en pourcentage	17	13,41 %	8,65%	7,92%
Pourcentage d'endettement	18	1,73 %	0,55%	0,98%
Endettement de l'ensemble des contribuables par 100 $ d'évaluation	19	0,13 $	0,07 $	0,07 $
Richesse collective par 100 $ d'évaluation	20	6,18 $	6,23 $	6,20 $

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**TRANSPORT ROUTIER**
Activité	**Voirie municipale**
Dimension - critère	**Vitalité - qualité du service**
Nom de l'indicateur	**État de la vétusté**
Définition	Coût amorti des infrastructures de rue par kilomètre de voie
Formule	**Coût amorti des infrastructures de rue / Nombre de km de voie**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S16-4, ligne 80
- Définition	Valeur nette des infrastructures de rue pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre total de kilomètres de voie sur le territoire de l'organisme municipal

		2003		2002 (Facultatif)		2001 (Facultatif)
Coût amorti des infrastructures de rue	1	110 390 360	4	39 021 439	7	38 113 979
Nombre de km de voie	2	616,00	5	608,00	8	603,00
Résultat ($)	3	179 205,13	6	64 180,00	9	63 207,26

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Le résultat pour 2003 devrait se lire : 63 017,86

Le COÛT AMORTI DES INFRASTRUCTURES DE RUES devrait être indiqué à 38 818 999. Le logiciel SESAMM 2003 ne permet pas de corriger cette donnée. Cette donnée sera corrigée en 2004.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**TRANSPORT ROUTIER**
Activité	**Voirie municipale**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût de la vétusté**
Définition	Coût de l'activité de voirie municipale par rapport au coût amorti des infrastructures de rue multiplié par 100
Formule	**Coût de l'activité voirie municipale * 100** **Coût amorti des infrastructures de rue**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 170
- Définition	Coût de l'activité de voirie municipale pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S16-4, ligne 80
- Définition	Valeur nette des infrastructures de rue pour l'exercice financier à l'étude

		2003		Facultatif 2002		2001
Coût de l'activité voirie municipale	1	5 133 379	4	4 913 479	7	4 719 678
Coût amorti des infrastructures de rue	2	110 390 360	5	39 021 439	8	38 113 979
Résultat ($)	3	4,65	6	12,59	9	12,38

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Le résultat pour 2003 devrait se lire : 13,22

Le COÛT AMORTI DES INFRASTRUCTURES DE RUES devrait être indiqué à 38 818 999. Le logiciel SESAMM 2003 ne permet pas de corriger cette donnée. Cette donnée sera corrigée en 2004.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**TRANSPORT ROUTIER**
Activité	**Voirie municipale**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût par kilomètre de voie**
Définition	Coût de l'activité de voirie municipale par kilomètre de voie
Formule	**Coût de l'activité voirie municipale / Nombre de km de voie**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 170
- Définition	Coût de l'activité de voirie municipale pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre total de kilomètres de voie sur le territoire de l'organisme municipal

		2003		Facultatif 2002		2001
Coût de l'activité voirie municipale	1	5 133 379	4	4 913 479	7	4 719 678
Nombre de km de voie	2	616,00	5	608,00	8	603,00
Résultat ($)	3	8 333,41	6	8 081,38	9	7 827,00

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**TRANSPORT ROUTIER**
Activité	**Enlèvement de la neige**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût par kilomètre de voie**
Définition	Coût de l'activité d'enlèvement de la neige par kilomètre de voie
Formule	**Coût de l'activité enlèvement de la neige** **Nombre de km de voie déneigés**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 171
- Définition	Coût de l'activité d'enlèvement de la neige pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre total de kilomètres de voie déneigés

		2003		Facultatif 2002		2001
Coût de l'activité enlèvement de la neige	1	1 967 627	4	1 344 468	7	1 330 325
Nombre de km de voie déneigés	2	616,00	5	608,00	8	603,00
Résultat ($)	3	3 194,20	6	2 211,30	9	2 206,18

Facteurs d'influence

10 Type d'activité (épandage, soufflage, ramassage, tassement)

11

12

Commentaires

Au cours de l'hiver 2003-2004, la Ville de Granby a connu trois tempêtes consécutives avec des quantités de neige très importantes. Des mesures exceptionnelles ont été prises, ce qui a généré une hausse importante des coûts de déneigement.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**TRANSPORT ROUTIER**
Activité	**Enlèvement de la neige**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût par kilomètre de voie par centimètre de précipitations**
Définition	Coût de l'activité d'enlèvement de la neige par rapport au nombre de kilomètres de voie déneigés par centimètre de précipitations
Formule	**Coût de l'activité enlèvement de la neige/Nombre de km de voie déneigés** / **Nombre de cm de précipitations**
Numérateur - Source de la donnée	Coût de l'activité enlèvement de la neige : Rapport financier 2003 page S34, ligne 171 Nombre de km de voie déneigés : À l'interne
- Définition	Coût de l'activité d'enlèvement de la neige pour l'exercice financier à l'étude Nombre total de kilomètres de voie déneigés
Dénominateur - Source de la donnée	Selon Environnement Canada, pour la municipalité ou pour celle la plus près
- Définition	Nombre total de centimètres de précipitations de neige pour l'exercice financier à l'étude

			Facultatif		
	2003		**2002**		**2001**
Coût de l'activité enlèvement de la neige/Nombre de km de voie déneigés	1	3 194,20	4	2 211,30	7 2 206,18
Nombre de cm de précipitations	2	311	5	277	8 278
Résultat ($)	3	10,27	6	7,98	9 7,94

Facteurs d'influence

10 Type d'activité (épandage, soufflage, ramassage, tassement)

11

12

Commentaires

Au cours de l'hiver 2003-2004, la Ville de Granby a connu trois tempêtes consécutives avec des quantités de neige très importantes. Des mesures exceptionnelles ont été prises, ce qui a généré une hausse importante des coûts de déneigement.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction **HYGIÈNE DU MILIEU**

Activité **Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution**

Dimension - critère **Vitalité - qualité du service**

Nom de l'indicateur **Respect des normes provinciales**

Définition Nombre de fois que les tests ont révélé que les normes provinciales n'étaient pas respectées

Formule **Nombre d'avis d'ébullition :**
- **pour l'ensemble du territoire desservi par le système de distribution d'eau**
- **pour une partie du territoire desservi**

- Source de la donnée À l'interne

- Définition - pour l'ensemble du territoire desservi : Nombre de fois que les tests ont révélé que les normes provinciales n'étaient pas respectées pour l'ensemble du territoire desservi par le système de distribution d'eau

- pour une partie du territoire desservi : Nombre de fois que les tests ont révélé que les normes provinciales n'étaient pas respectées pour une partie du territoire desservi par le système de distribution d'eau

		Facultatif	
	2003	**2002**	**2001**
Nombre d'avis d'ébullition pour l'ensemble du territoire desservi	1 1	3 0	5 0
Nombre d'avis d'ébullition pour une partie du territoire desservi	2 0	4 0	6 0

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**HYGIÈNE DU MILIEU**
Activité	**Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution**
Dimension - critère	**Vitalité - qualité du service**
Nom de l'indicateur	**Bris par kilomètre de conduite**
Définition	Nombre de bris d'aqueduc par kilomètre de conduite d'eau
Formule	**Nombre de bris d'aqueduc / Nombre de km de conduite d'eau**
Numérateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de ruptures ou de fuites ayant nécessité des travaux d'excavation pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de kilomètres de conduite d'eau principale et secondaire dont l'organisme municipal est responsable sur son territoire pour l'exercice financier à l'étude

			Facultatif		
		2003		**2002**	**2001**
Nombre de bris d'aqueduc	1	90	4	62	7 76
Nombre de km de conduite d'eau	2	215,00	5	212,00	8 208,00
Résultat	3	0,4186	6	0,2925	9 0,3654

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction **HYGIÈNE DU MILIEU**

Activité **Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution**

Dimension - critère **Efficience économique - économie des ressources et productivité**

Nom de l'indicateur **Coût de distribution par kilomètre de conduite**

Définition Coût de l'activité de distribution de l'eau potable par rapport au nombre de kilomètres de conduite d'eau dont l'organisme municipal est propriétaire

Formule **Coût de l'activité distribution de l'eau potable**
Nombre de km de conduite d'eau

Numérateur
- Source de la donnée Rapport financier 2003 page S34, ligne 177

- Définition Coût de l'activité de distribution de l'eau potable pour l'exercice financier à l'étude

Dénominateur
- Source de la donnée À l'interne

- Définition Nombre de kilomètres de conduite d'eau principale et secondaire dont l'organisme municipal est responsable sur son territoire pour l'exercice financier à l'étude

			Facultatif		
	2003		**2002**		**2001**
Coût de l'activité distribution de l'eau potable	1	1 143 946	4	955 676	7	874 741
Nombre de km de conduite d'eau	2	215,00	5	212,00	8	208,00
Résultat ($)	3	5 320,68	6	4 507,91	9	4 205,49

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**HYGIÈNE DU MILIEU**
Activité	**Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût de traitement et d'approvisionnement par mètre cube**
Définition	Coût pris en charge par l'organisme municipal pour traiter un mètre cube d'eau et s'en approvisionner
Formule	**Coût de l'activité approvisionnement et traitement de l'eau potable + services rendus** / **Nombre de m³ d'eau circulant dans le réseau**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 176 plus services rendus en traitement de l'eau potable (page S34, ligne 130)
- Définition	Coût de l'activité d'approvisionnement et de traitement de l'eau potable augmenté des revenus des services rendus pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de mètres cubes d'eau circulant dans le réseau de l'organisme municipal, des sources d'approvisionnement jusqu'à la fin du traitement

		2003		Facultatif 2002		2001
Coût de l'activité approvisionnement et traitement de l'eau potable + services rendus	1	1 900 085	4	1 798 912	7	1 771 631
Nombre de m³ d'eau circulant dans le réseau	2	13 006 427	5	12 947 856	8	12 695 142
Résultat ($)	3	0,15	6	0,14	9	0,14

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**HYGIÈNE DU MILIEU**
Activité	**Approvisionnement en eau, traitement et réseau de distribution**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût de distribution par mètre cube**
Définition	Coût pris en charge par l'organisme municipal pour distribuer un mètre cube d'eau potable
Formule	**Coût de l'activité distribution de l'eau potable / Nombre de m³ d'eau circulant dans le réseau**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 177
- Définition	Coût de l'activité de distribution de l'eau potable pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de mètres cubes d'eau circulant dans le réseau de l'organisme municipal, des sources d'approvisionnement jusqu'à la fin du traitement

				Facultatif		
		2003		**2002**		**2001**
Coût de l'activité distribution de l'eau potable	1	1 143 946	4	955 676	7	874 741
Nombre de m³ d'eau circulant dans le réseau	2	13 006 427	5	12 947 856	8	12 695 142
Résultat ($)	3	0,0880	6	0,0738	9	0,0689

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**HYGIÈNE DU MILIEU**
Activité	**Traitement des eaux usées et réseaux d'égout**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût du traitement par mètre cube**
Définition	Prix de revient du traitement d'un mètre cube d'eaux usées
Formule	**Coût de l'activité traitement des eaux usées + services rendus** **Nombre de m³ d'eau usées traitées**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 178 plus services rendus en traitement des eaux usées (page S34, ligne 132)
- Définition	Coût de l'activité de traitement des eaux usées augmenté des revenus des services rendus pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de mètres cubes d'eaux usées traitées, des sources d'approvisionnement jusqu'à la fin du traitement, par l'organisme municipal pour l'exercice financier à l'étude

			Facultatif		
		2003		**2002**	**2001**
Coût de l'activité traitement des eaux usées + services rendus	1	1 853 115	4	1 857 193	7 1 669 718
Nombre de m³ d'eaux usées traitées	2	20 694 590	5	19 944 500	8 18 231 250
Résultat ($)	3	0,0895	6	0,0931	9 0,0916

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Fonction	**HYGIÈNE DU MILIEU**
Activité	**Traitement des eaux usées et réseaux d'égout**
Dimension - critère	**Efficience économique - économie des ressources et productivité**
Nom de l'indicateur	**Coût du réseau par kilomètre**
Définition	Coût du maintien du réseau d'égout par kilomètre d'égout
Formule	**Coût de l'activité réseaux d'égout** / **Nombre de km de conduite d'égout**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S34, ligne 179
- Définition	Coût de l'activité des réseaux d'égout pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	À l'interne
- Définition	Nombre de kilomètres de conduite d'égout combinée, domestique et pluviale, dont l'organisme municipal est responsable sur son territoire

		2003		Facultatif 2002		2001
Coût de l'activité réseaux d'égout	1	1 075 417	4	1 051 981	7	988 915
Nombre de km de conduite d'égout	2	242,00	5	239,00	8	237,00
Résultat ($)	3	4 443,87	6	4 401,59	9	4 172,64

Facteurs d'influence

10 Aucun facteur

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité	**SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**
Critère	**Fiscalité municipale**
Nom de l'indicateur	**Pourcentage de taxation**
Définition	Pourcentage du total des revenus de la municipalité qui provient des taxes
Formule	**Revenus de taxes * 100** **Total des revenus**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S9, ligne 1
- Définition	Revenus de taxes pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S9, ligne 7 moins page S37, ligne 6 (revenus d'électricité)
- Définition	Revenus totaux pour l'exercice financier à l'étude diminués des revenus d'électricité

			Facultatif		
		2003		**2002**	**2001**
Revenus de taxes	1	27 726 500	4	26 244 873	7 26 497 179
Total des revenus *	2	41 903 014	5	39 485 199	8 38 062 349
Résultat (%)	3	66,17	6	66,47	9 69,62

* excluant les revenus d'électricité

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité	**SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**
Critère	**Niveau des dépenses**
Nom de l'indicateur	**Coût des services municipaux par 100 $ d'évaluation**
Définition	Coût des services rendus aux citoyens par rapport à la richesse foncière uniformisée
Formule	**Coût des services municipaux * 100** **Richesse foncière uniformisée**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S11, ligne 73
- Définition	Coût des services municipaux pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Évaluation imposable et évaluation non imposable inscrites au rôle déposé pour l'exercice en cours à la section "données utiles au calcul de la richesse foncière" multipliées par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière pour cet exercice (les évaluations non imposables doivent tenir compte des pourcentages fixés par le ministre)
- Définition	Richesse foncière uniformisée selon le rôle d'évaluation déposé en septembre de l'année précédente mutipliée par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière établi pour l'exercice en cours

				Facultatif	
	2003		**2002**		**2001**
Coût des services municipaux	1	34 043 219	4	31 051 108	7 30 125 459
Richesse foncière uniformisée	2	1 905 129 658	5	1 792 644 206	8 1 731 881 898
Résultat ($)	3	1,79	6	1,73	9 1,74

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité **SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**

Critère **Endettement et solvabilité**

Nom de l'indicateur **Pourcentage du service de la dette**

Définition — Pourcentage des frais de financement et du remboursement de la dette à long terme par rapport aux dépenses de fonctionnement et au montant de remboursement de la dette à long terme

Formule

$$\frac{\textbf{Frais de financement + remboursement de la dette à long terme}}{\textbf{Dépenses de fonctionnement + remboursement de la dette à long terme}} * 100$$

Numérateur
- Source de la donnée — Rapport financier 2003 page S9, ligne 16 plus page S9, ligne 18 moins page S13, ligne 74
- Définition — Total des frais de financement pour l'exercice financier à l'étude et du remboursement de la dette à long terme diminué des montants applicables au fonds d'amortissement de l'exercice financier à l'étude

Dénominateur
- Source de la donnée — Rapport financier 2003 page S9, ligne 17 plus page S9, ligne 18 moins page S13, ligne 74
- Définition — Somme des dépenses de fonctionnement pour l'exercice financier à l'étude et du remboursement de la dette à long terme diminué des montants applicables au fonds d'amortissement de l'exercice financier à l'étude

		2003		Facultatif 2002		2001
Frais de financement + remboursement de la dette à long terme *	1	1 126 738	4	1 663 395	7	1 886 941
Dépenses de fonctionnement + remboursement de la dette à long terme*	2	35 652 099	5	31 690 644	8	30 553 525
Résultat (%)	3	3,16	6	5,25	9	6,18

* excluant les montants applicables au fonds d'amortissement de l'exercice financier à l'étude

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité	**SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**
Critère	**Endettement et solvabilité**
Nom de l'indicateur	**Loyer annuel de la dette exprimé en pourcentage**
Définition	Pourcentage des frais de financement par rapport à la dette moyenne
Formule	**Frais de financement * 100** **Dette totale moyenne**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S9, ligne 16
- Définition	Total des frais de financement pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S16-6, ligne 161 (somme de l'année courante + l'année précédente divisée par 2)
- Définition	Dette totale moyenne annuelle pour l'exercice financier à l'étude

					Facultatif	
	2003		**2002**		**2001**	
Frais de financement	1	308 396	4	282 003	7	363 755
Dette totale moyenne	2	2 299 295	5	3 260 189	8	4 592 087
Résultat (%)	3	13,41	6	8,65	9	7,92

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Une somme de 99 130 $ représentant les intérêts sur la cotisation d'équilibre en vertu des engagements du régime de retraite est incluse dans les frais de financement 2003. Sans ce montant,le résultat 2003 serait de 9,10 %.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité	**SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**
Critère	**Endettement et solvabilité**
Nom de l'indicateur	**Pourcentage d'endettement**
Définition	Pourcentage de l'endettement net à long terme par rapport à la valeur des immobilisations et des propriétés destinées à la revente
Formule	**Endettement net à long terme / Valeur des immobilisations et des propriétés destinées à la revente * 100**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S21, ligne 54
- Définition	Endettement net à long terme pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S8, lignes 9 et 12
- Définition	Valeur des immobilisations augmentée de la valeur des propriétés destinées à la revente pour l'exercice financier à l'étude

		2003		Facultatif 2002		Facultatif 2001
Endettement net à long terme	1	2 641 843	4	827 679	7	1 443 419
Valeur des immobilisations et des propriétés destinées à la revente	2	152 989 063	5	151 073 866	8	147 869 458
Résultat (%)	3	1,73	6	0,55	9	0,98

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Une somme de 1 406 700 $ représentant la dette relative à la cotisation d'équilibre 2003 en financement du déficit actuariel a été inscrite en 2003, ce qui explique la hausse de l'endettement net à long terme.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité	**SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**
Critère	**Endettement et solvabilité**
Nom de l'indicateur	**Endettement de l'ensemble des contribuables par 100 $ d'évaluation**
Définition	Endettement net de l'ensemble des contribuables par rapport à la richesse foncière uniformisée
Formule	**Endettement net de l'ensemble des contribuables * 100** **Richesse foncière uniformisée**
Numérateur - Source de la donnée	Rapport financier 2003 page S16-6, ligne 174 plus ou moins les lignes 25 à 32 de la page S21
- Définition	Endettement net de l'ensemble des contribuables pour l'exercice financier à l'étude
Dénominateur - Source de la donnée	Évaluation imposable et évaluation non imposable inscrites au rôle déposé pour l'exercice en cours à la section "données utiles au calcul de la richesse foncière" multipliées par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière pour cet exercice (les évaluations non imposables doivent tenir compte des pourcentages fixés par le ministre)
- Définition	Richesse foncière uniformisée selon le rôle d'évaluation déposé en septembre de l'année précédente multipliée par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière établi pour l'exercice en cours

			Facultatif		
	2003		**2002**		**2001**
Endettement net de l'ensemble des contribuables	1	2 507 210	4	1 308 894	7	1 186 246
Richesse foncière uniformisée	2	1 905 129 658	5	1 792 644 206	8	1 731 881 898
Résultat ($)	3	0,13	6	0,07	9	0,07

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Une somme de 1 406 700 $ représentant la dette relative à la cotisation d'équilibre 2003 en financement du déficit actuariel a été inscrite en 2003, ce qui explique la hausse de l'endettement net à long terme.

Organisme : Granby Code géographique : 47015

INDICATEURS DE GESTION 2003

Activité **SANTÉ FINANCIÈRE GLOBALE**

Critère **Endettement et solvabilité**

Nom de l'indicateur **Richesse collective par 100 $ d'évaluation**

Définition — Avoir des contribuables par rapport à la richesse foncière uniformisée

Formule $\frac{\textbf{Avoir des contribuables}}{\textbf{Richesse foncière uniformisée}}$ *** 100**

Numérateur
- Source de la donnée — Rapport financier 2003 page S8, ligne 28

- Définition — Montant de l'avoir des contribuables au 31 décembre de l'exercice financier à l'étude (augmenté du montant à pourvoir dans le futur pour les régimes de retraite et autres avantages sociaux futurs, s'il y a lieu)

Dénominateur
- Source de la donnée — Évaluation imposable et évaluation non imposable inscrites au rôle déposé pour l'exercice en cours à la section "données utiles au calcul de la richesse foncière" multipliées par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière pour cet exercice (les évaluations non imposables doivent tenir compte des pourcentages fixés par le ministre)

- Définition — Richesse foncière uniformisée selon le rôle d'évaluation déposé en septembre de l'année précédente multipliée par le facteur comparatif du rôle d'évaluation foncière établi pour l'exercice en cours

		2003		2002 (Facultatif)		2001 (Facultatif)
Avoir des contribuables *	1	117 646 409	4	111 719 025	7	107 351 693
Richesse foncière uniformisée	2	1 905 129 658	5	1 792 644 206	8	1 731 881 898
Résultat ($)	3	6,18	6	6,23	9	6,20

* augmenté du montant à pourvoir dans le futur pour les régimes de retraite et autres avantages sociaux futurs, s'il y a lieu

Facteurs d'influence

10 Aucun

11

12

Commentaires

Organisme : Granby Code géographique : 47015

CONFIRMATION DE L'OFFICIER MUNICIPAL DE LA TRANSMISSION DES INDICATEURS DE GESTION

Je soussigné, _____, atteste que les indicateurs de

gestion de Granby pour l'exercice terminé le 31 décembre 2003,
(Nom de l'organisme)

ont été transmis selon l'article 17.6.1 de la Loi sur le ministère des Affaires municipales, du Sport et du Loisir.

Signature _____ Date _____

Titre _____

Téléphone _____ Télécopieur _____
(Ind. rég.) (Numéro) (poste) (Ind. rég.) (Numéro)

Dernière modification : 2004-10-07 11:44:36

Réservé au ministère

41 903 014	1 905 129 658	117 646 409

Indicateurs de gestion 2003 Municipalités locales

Transmission électronique des indicateurs de gestion

Rendez-vous, à partir de la table des matières, à la page 24 "Confirmation de l'officier municipal de la transmission des indicateurs de gestion";

Assurez-vous que votre document est finalisé et valide; faites les corrections au besoin;

Appuyez sur le bouton déposer;

Suivez les étapes à l'écran;

Transmettez au ministère des Affaires municipales, du Sport et du Loisir la version "papier" dûment remplie et signée du document suivant :

1. Confirmation de l'officier municipal de la transmission des indicateurs de gestion (page 24);

Envoi du document à l'adresse suivante :

Ministère des Affaires municipales, du Sport et du Loisir
Service de l'information financière et de la vérification
10, Pierre-Olivier-Chauveau, 1er étage
Québec, (QC) G1R 4J3

Vous n'avez pas à transmettre le formulaire des indicateurs de gestion "papier". Le ministère des Affaires municipales, du Sport et du Loisir considère comme officiel le document transmis de façon électronique lorsque la "confirmation de l'officier municipal de la transmission des indicateurs de gestion" est reçue.

Attention

Avant d'envoyer le document "papier", veuillez vous assurer de la concordance des trois (3) chiffres preuves, de la date et de l'heure de la dernière modification apparaissant dans le bas de la page, avec ceux du document électronique que vous allez transmettre. Toute erreur de concordance pourrait amener le ministère à considérer votre document non conforme. Veuillez vous référer à l'exemple ci-dessous pour en connaître la signification.

Exemple :

5 900 000A 1 500 000 000B 6 100 000C

A : Total des revenus, page 17 ligne 2

B : Richesse foncière uniformisée, page 18 ligne 2

C : Avoir des contribuables, page 23 ligne 1